



VIVAX

Made for you

HPI-2000TP

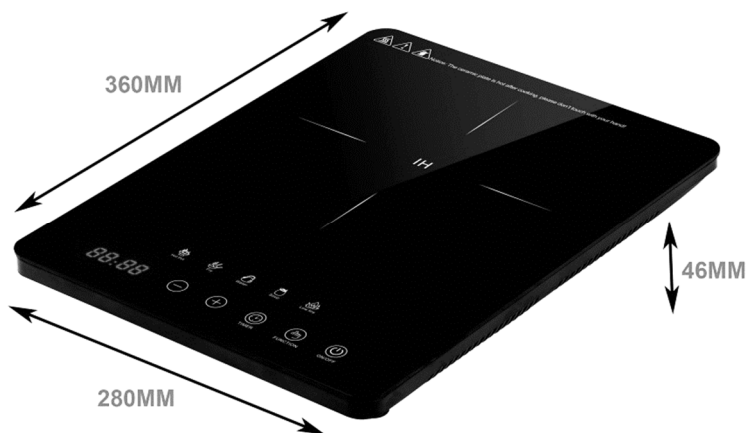
SK
Návod na použitie
Záručná listina / Zoznam servisov



Indukčná doska

HPI-2000TP

Veľkosť produktu: 280 x 360 x 46mm



Vážený zákazník,

Kusy balenia (plastové vrecká, polystyrén atď.) nesmú byť ponechané v dosahu detí, pretože predstavujú potenciálne nebezpečenstvo. Obal prosím zlikvidujte vhodným spôsobom.

Odporúčame Vám, aby ste si pred použitím produktu pozorne prečítali celú príručku a starostlivo si ju uchovali pre budúcu potrebu. Ak zariadenie odovzdávate tretej strane, odovzdajte im túto príručku, aby sa mohli oboznámiť s funkciami zariadenia a upozoreniami, ktoré sa týkajú bezpečného používania zariadenia.

Upozornenie: Všetky naše spotrebiče sú určené iba na domáce, nie na komerčné použitie.

TENTO SPOTREBIČ SA MÁ INŠTALOVAŤ V SÚLADE S PLATNÝMI NARIADENIAMI A POUŽÍVAŤ SA LEN V DOBRE VENTILOVANOM PRIESTORE. PRED INŠTALÁCIOU ALEBO POUŽITÍM TOHOTO SPOTREBIČA SI PREČÍTAJTE POKYNY

UPOZORNENIE:

ÚDRŽBA VARNÉHO POVRCHU

Na varnej doske nenechajte pripáliť cukor, omáčky alebo džúsy.

Tieto prvky môžu **POŠKODIŤ** povrch skla alebo ho dokonca roztaviť a sťažiť tak následné čistenie!

Jemná zmena farby povrchu je normálna a nemá žiadny vplyv na pracovný výkon.



DÔLEŽITÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

- Požadované informácie o výkone a hodnotách pre váš varič nájdete na typovom štítku, ktorý sa nachádza na zadnej strane spotrebiču.
- Pred inštaláciou spotrebiča sa uistite, že je napájanie vypnuté.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho z dôvodu ochrany pred prípadným rizikom vymeniť výrobca, prípadne jeho autorizovaný servis alebo podobné kvalifikované osoby.
- Udržujte elektrický kábel vášho sporáka v dostatočnej vzdialenosti od horúcich oblastí. Kábel chráňte pred dotykom so spotrebičom. Chráňte ho pred ostrými stranami a horúcimi povrchmi.
- Pri používaní tohto spotrebiča sa v miestnosti vytvára vlhkosť a teplo; dbajte na to, aby bola vaša kuchyňa dobre vetraná.
- Dlhodobé intenzívne používanie prístroja môže vyžadovať dodatočné vetranie, napríklad otvor, ktorý zvýši hladinu mechanického vetrania, ak je prítomné.
- V prípade ohrevu dosky sa jej nikdy nedotýkajte rukou.
- Toto zariadenie je určené iba na varenie. Nesmie sa používať na iné účely, napríklad na vykurovanie miestností. Všetky naše spotrebiče sú určené iba na domáce, nie na komerčné použitie.
- Skôr, ako začnete prístroj používať, odstráňte z jeho okolia závesy, papier alebo iné horľavé predmety.

Neuchovávajte v prístroji ani v jeho blízkosti horľavé alebo vznietiteľné predmety.

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí v prípade iba ak sú pod dozorom alebo boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a rozumejú nebezpečenstvám, ktoré používanie prístroja prináša. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti, ktoré sú staršie ako 8 rokov, ak nie sú pod dohľadom.
- Pri používaní prístroja používajte rukavice. Nedotýkajte sa horúcich povrchov
- Nepoužívajte indukčnú dosku v potenciálne výbušnom prostredí.
- Ak je prúdový istič vo vašej inštalácii nižší ako 16 Amp, nechajte si kvalifikovaným elektrikárom namontovať 16A istič.
- Pri používaní zariadenia môžu byť niektoré jeho časti horúce; deti by mali byť vždy mimo dosahu a mali by byť pod dohľadom.
- Na horúci povrch spotrebiča nestriekajte vodu. Odparená voda vo forme pary môže spôsobiť popáleniny a náhla výmena teploty môže spôsobiť poškodenie povrchu spotrebiča
- **UPOZORNENIE:** Dostupné časti sa môžu počas používania zahriať. Malé deti by nemali byť v blízkosti zariadenia.
- **UPOZORNENIE:** Spotrebič a jeho prístupné časti sa počas používania zahrievajú. Je potrebné dbať na to, aby ste sa nedotkli vykurovacích telies. Deti mladšie ako



8 rokov musia byť mimo dosahu a pod nepretržitým dohľadom.

- Na čistenie skla nepoužívajte drsné abrazívne čistiace prostriedky alebo ostré kovové škrabky, pretože by mohli povrch poškriabať, čo by následne mohlo viesť k rozbitiu skla.
- Na varnú dosku nepokladajte nestabilné, alebo zdeformované hrnce, kedy by mohlo dôjsť k ich prevráteniu, čo by mohlo následne spôsobiť zranenie.
- Ak je aktuálna hodnota ističa vo vašej inštalácii nižšia ako 16 Ampérov, nechajte si nainštalovať 16A poistku kvalifikovaným elektrikárom.
- Toto zariadenie je vyrobené v zhode bezpečnostnými predpismi. Nesprávne použitie môže spôsobiť fyzickú i materiálnu ujmu.
- Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať. Nikdy nedovoľte deťom hrať sa so spotrebičom.
- Varná doska môže byť umiestnená v kuchyni, jedálni, alebo obývacej miestnosti, ale nie v miestnosti s vaňou alebo sprchovacím kútom.
- **Pozor:** sklenené veká sa pri zahrievaní môžu rozbiť. Pred zatvorením veka vypnite všetky horáky. Pred otvorením veka by mal byť z neho vyliaty akýkoľvek produkt.
- **Pozor:** Prístupné časti môžu byť pri používaní grilu horúce. Malé deti by nemali byť v dosahu
- Do blízkosti indukčnej platne nedávajte horľavé a výbušné kvapaliny, alebo materiály schopné sa deformovať teplom. Existuje riziko nebezpečenstva, aj keď váš spotrebič nepoužívate.



- Chlieb sa môže počas pridlého opekania. Počas opekania je nevyhnutný prísny dohľad
- **VAROVANIE:** Varenie na platni s tukom alebo olejom bez obsluhy môže byť nebezpečné a môže spôsobiť požiar. **NIKDY** sa nepokúšajte uhasiť prípadný oheň vodou. V prvom rade zariadenie vypnite a potom plameň zakryte napr. vekom alebo protipožiarnou prikrývkou (vlhkou kuchynskou utierkou).
- **VAROVANIE:** Nebezpečenstvo požiaru: neskladujte predmety na varných plochách.
- **VAROVANIE:** Ak je povrch prasknutý, vypnite prístroj, aby ste predišli úrazu elektrickým prúdom
- **Spotrebič nie je určený na prevádzku pomocou externého časovača alebo samostatného systému diaľkového ovládania**
- **VAROVANIE:** Toto zariadenie nie je určené na použitie osobami (vrátane detí) so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo duševnou kapacitou alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ nie sú pod dozorom alebo neboli inštruované o používaní prístroja osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.
- Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať.
- Na panel indukčnej dosky nikdy nepokladajte prázdnu panvicu.
- Na povrch varnej dosky by nemali byť umiestnené kovové predmety, ako sú nože, vidličky, lyžice a vrchnáky, pretože by sa mohli zahriať.
- Sklenená keramika sa môže poškodiť padajúcimi predmetmi.
- Ak je povrch popraskaný, vypnite prístroj, aby ste predišli úrazu elektrickým prúdom, pretože povrchy varnej dosky sú zo sklokeramiky alebo podobného materiálu, ktoré chránia časti pod prúdom.

- Nepokúšajte sa prístroj sami opravovať. Obráťte sa na autorizované servisné stredisko. Kontaktujte autorizované servisné stredisko a trvajte na použití originálnych náhradných dielov.

POZÍCIA SPOTREBIČA

Položte zariadenie na varnú dosku na stabilný a rovný povrch.

Skôr ako začnete prístroj používať, pozorne si prečítajte kapitolu „DÔLEŽITÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA“!

Pred použitím indukčnej platne odstráňte zo sporáka všetky horľavé pásy, polystyrén alebo akékoľvek iné obalové materiály. Taktiež si vyťahnite aj užívateľskú príručku a iné horľavé materiály.

HLAVNÉ ČASTI



1. LED displej
2. Prednastavené svietiace LED funkcie
3. + / -: Dotykové tlačidlá na zmenu výkonu
4. **ČASOVAČ**: Tlačidlo časovača
5. **FUNKCIA**: Dotykové tlačidlo prednastavenej funkcie
6. Tlačidlo **VYP/ZAP** tlačidlo

AKO POUŽÍVAŤ INDUKČNÝ VARIČ

1. Aby varná doska dosahovala pri varení dobrý výkon, mal by byť používaného kuchynského vybavenia čo najhrubší a najrovnejší.
2. Spodok panvíc a varných zón by mal mať rovnakú veľkosť. Pokiaľ je to možné, vždy pokladajte na panvice veká. Nádobu vždy položte na varnú zónu skôr, ako ju zapnete. Varné zóny pred koncom doby varenia vypnite, aby ste využili zvyškové teplo.



1. Jednotku zapojte do správnej zásuvky;
2. Položte **Železnú alebo oceľovú** nádobu naplnenú vodou alebo jedlom do prostred varnej dosky;
3. Tlačidlo **[VYP/ZAP]**.
4. Stlačte **[FUNKCIA]** zvolte jednu z prednastavených funkcií pečenia.
Po stlačení tlačidla **[FUNKCIA]** poprvýkrát, predvolené nastavenie **[Horúci hrniec]** o výkone 1 300 W, stlačením tlačidla **[+]** alebo **[-]** tlačidlo upravuje výkon.

Môžete nastaviť 8 stupňov varenia (W): **200-500-800-1000-1300-1600-1800-2000W**

5. Funkcie varenia:

- a. **Horúci hrniec** (Ručná funkcia): predvolená hodnota výkonu je 1300 W. Stlačením **[+]** alebo **[-]** na nastavíte úroveň výkonu v rozsahu: 200 - 2 000 W.
Poznámka: Indukčná platňa sa automaticky vypne, ak viac ako 2 hodiny nebudú prevedené žiadne úpravy.
- b. **Smaženie** (Ručná funkcia): predvolený výkon je 2 000 W. Stlačením **[+]** alebo **[-]** nastavíte úroveň výkonu v rozsahu: 200 - 2 000 W,
Poznámka: Indukčná platňa sa automaticky vypne, ak viac ako 2 hodiny nebudú žiadne úpravy používateľom.
- c. **Polievka** (Automatická funkcia): predvolený výkon je 1 600 W. V tomto prednastavenom pracovnom režime nemôžete upraviť úroveň výkonu stlačením **[+]** alebo **[-]**.
Po **12 minút** v prevádzke sa jednotka prepne na prerušovaný príkon 800 W, proces varenia sa riadi automaticky programom, aby sa udržala teplá polievka.
Poznámka: Indukčná platňa sa automaticky vypne, ak viac ako 2 hodiny nebudú na nej vykonané žiadne úpravy.
- d. **Voda** (Automatická funkcia): predvolený výkon je 2 000 W. V tomto prednastavenom pracovnom režime nemôžete nastaviť úroveň výkonu stlačením **[+]** alebo **[-]**, proces varenia sa riadi automaticky podľa programu.
Poznámka: Indukčná platňa sa automaticky vypne po 18 minútach práce.
- e. **Malý oheň** (Automatická funkcia): predvolená hodnota výkonu je 500 W. V tomto prednastavenom režime pečenia nemôžete nastaviť výkon pomocou tlačidla **[+]** alebo **[-]**, proces pečenia sa riadi automaticky podľa programu.

Poznámka: Indukčná platňa sa automaticky vypne, ak viac ako 1 hodinu nedôjde k žiadnym úpravám používateľa.

- Po uvarení stlačte tlačidlo [VYP/ZAP], doska je v stave Vypnuté. Pripojte indukčnú dosku zo zásuvky.

FUNKCIA ČASOVAČA

- Keď indukčná doska funguje, stlačením tlačidla [ČASOVAČ], nastavte [+] alebo [-] (od 1 do 4 hodín)
- Funkcia ČASOVAČ je k dispozícii vo všetkých prednastavených funkciách. Ak chcete upraviť časovač, jedným stlačením [+] alebo [-] pridajte alebo uberte 1 min., dlhým stlačením [+] alebo [-], pridajte alebo znížte 10 minút.

Po dosiahnutí nastaveného času sa indukčná platňa automaticky vypne.

CHYBOVÉ KÓDY

Chybové kódy	Možný dôvod
E0	Na indukčnom sporáku nie je žiadny hrniec alebo panvica alebo nevhodný hrniec/ panvica.
E1	Napájacie napätie je príliš nízke (menej ako 88 V).
E2	Napájacie napätie je príliš vysoké (viac ako 280 V).
E3	Povrch dosky je príliš vysoký alebo doska skratovala.
E4	Snímač teploty povrchu dosky nie je dobre pripojený.
E5	Tepelný senzor chladiča (IGBT) je prehriaty alebo skratovaný alebo nie je ventilátor správne pripojený.
E6	Tepelný senzor chladiča (IGBT) nie je správne pripojený.

ÚDRŽBA A ČISTENIE

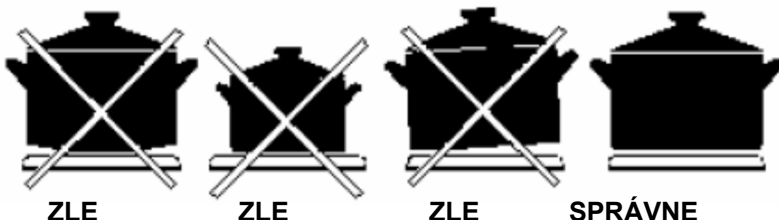
- Odpojte napájajúcu zástrčku zo zásuvky.
- Pokiaľ je indukčná doska v prevádzke alebo krátko po jej spustení, je veľmi horúca. Vyhňte sa so skleneným povrchom!
- Povrch nikdy nečistíte pomocou nástrojov, ako je tvrdá kefa, čistiaca sieťka alebo nôž. Nepoužívajte abrazívne, škrabajúce a čistiace prostriedky.
- Po očistení mydlovou handričkou ju opláchnite a následne dôkladne osušte mäkkou handričkou.
- Sklenené povrchy čistíte špeciálnymi čistiacimi prostriedkami na sklo.
- Dosku nečistíte parnými čističmi.
- Pri čistení rúry nikdy nepoužívajte horľavé látky, ako sú kyseliny, riedidlá a benzín.

VAROVANIE:

Rozliatu omáčku, ovocný džús atď. by ste mali čo najskôr utrieť mäkkou handričkou namočenou v teplej vode so saponátom.

Na varnej doske nenechajte pripáliť omáčky alebo džúsy. Môže to spôsobiť poškodenie povrchu skla alebo dokonca jeho roztavenie alebo výrazne sťažiť následné čistenie! Zmena farby povrchu je normálna a nemá žiadny vplyv na pracovný výkon.

Na čistenie usadených nečistôt nepoužívajte oceľovú vlnu ani nože. Usadeniny namažte handričkou namočenou v čistiacom prostriedku, dávajte však pozor, aby ste nepoškriabali sklenenú dosku.

SPRÁVNE POLOHA A POUŽITIE**TECHNICKÉ PARAMETRE**

Napätie	220 - 240 V str. 50/60 Hz	Trieda ochrany	II
Výkon	1 800 - 2 000 W	Rozmer	280x360x46mm

Likvidácia elektrických a elektronických zariadení



V záujme ochrany nášho životného prostredia a čo najúplnejšej recyklácie použitých surovín sa vyžaduje, aby spotrebiteľ vrátil neopraviteľné zariadenie do systému verejného zberu elektro a elektroniky.



Symbol preškrtnutej značky znamená, že tento výrobok musí byť vrátený do zberného miesta pre elektronický odpad, aby sa mohla recyklácia previezť čo najlepšou a najefektívnejšou cestou.

Zaistením tohto produktu zabránite možným negatívnym účinkom na životné prostredie a zdravie ľudí, ktoré by mohli byť inak spôsobené nesprávnou likvidáciou tohto produktu. Recykláciou materiálov z tohto produktu pomôžete chrániť zdravé životné prostredie a prírodné zdroje.

Podrobné informácie o zbere EE produktov získate u predajcu, u ktorého ste produkt kúpili.

Vyhlásenie o zhode EÚ

Toto zariadenie bolo vyrobené v súlade s príslušnými európskymi normami a so všetkými príslušnými smernicami a nariadeniami.



Vyhlásenie o zhode EÚ je možné stiahnuť z nasledujúceho odkazu:

www.msan.hr/dokumentacijaartikala

VÁZENÝ/VÁZENÁ,

Ďakujeme za nákup Vivax prístroja a dúfame, že budete spokojný/á so svojim výberom. Ak počas záručnej lehoty budete potrebovať opravu produktu, prosíme Vas, aby ste sa poradili s oprávneným predajcom, ktorý Vám produkt predal alebo nás skontaktujte na nižšie uvedené telefónne čísla a adresy. **PROSÍME VÁS, ABY STE SI PRED POUŽITÍM PRODUKTU DÔKLADNE PREČÍTALI POKYNY, KTORÉ SÚ UMIESTNENÉ VEDĽA PRODUKTU!**

ZÁRUČNÁ LISTINA**VIVAX****SK****MODEL PRÍSTROJA****SÉRIOVÉ ČÍSLO****DÁTUM PREDAJA****ČÍSLO ÚČTU PREDAJCU****PODPIS A PEČIATKA PREDAJCU**

- Toutou zárukou M SAN Grupa ako poskytovateľ záruky v Chorvátskej Republike zaručuje bezplatnú opravu prístrojov v súlade s platnými predpismi a v súlade s podmienkami popísanými v tejto záručnej listine. Toutou zárukou ručíme, že predmet tejto záruky bude fungovať bez chyby spôsobenej možnou zlou výrobou alebo použitím zlého materiálu pri výrobe. Všetky chyby, ktoré možno vzniknú, budú bezplatne opravené v oprávnenom servise počas záručnej lehoty.
- PODMIENKY ZÁRUKY:** Záručná lehota začína sa odo dňa nákupu produktu a trvá 24 mesiacov.
- V prípade chyby na produkte, ktorý je predmetom tejto záruky, zaväzujeme sa, že ho opravíme v čo najkratšej dobe, najneskôr v lehote 45 dní. Ak sa produkt nemôže opraviť alebo sa neopraví v lehote 45 dní, bude nahradený novým. Záruka bude predĺžená o čas potrebný na opravu.
- Záruka sa uznáva výlučne s doručením dokladu o nákupe a spolu s touto záručnou listinou, ktorá má byť správne vyplnená, respektíve má obsahovať dátum predaja, pečiatku a podpis predajcu.
- ZÁRUKA NEZAHŔŇA**
- Pravidelnú preveru, údržbu so zámennou častí, ktoré sa kazia normálnym použitím, úpravy alebo zmeny na zlepšovanie produktu na účely, ktoré nie sú popísané v technickom návode na použitie, okrem v prípade, keď na zmeny bol predložený súhlas M SAN GRUPA d.o.o.
- Záruka sa neuznáva v nasledujúcich prípadoch:**
 Ak kupujúci nepredloží správnu záručnú listinu a doklad o nákupe.
 Ak kupujúci nedodržiaval návody na použitie produktu.
 Ak produkt bol otvorený, zmenený alebo ho opravovala nepoverená osoba.
 Ak chyby na produkte vznikli spôsobením vyššej sily ako sú: úder blesku, úder elektrického prúdu v elektrickej sieti, prírodné pohromy a podobne. Ak chyby vznikli kvôli nevhodnému používaniu alebo nesprávnemu transportom. Ak chyba vznikla chybou v systéme na ktorý je produkt pripojený.
 Táto záruka nemení zákonné spotrebiteľské práva platné v Slovenskom republike vo vzťahu na práva, ktoré predpisuje výrobcu.
- Vyhlasenie o súlade a kopiu originálneho Vyhlásenia o súlade (EC Declaration of Conformity) si jednoducho nájdete na našej webovej stránke www.msan.hr/dokumentacijaartikala

Názov poskytovateľa záruky: **M SAN GRUPA d.o.o., Dugoselska ulica 5, 10372 Rugvica, Croatia**

Tel: +385 1 3654-961, Fax: +385 1 365 4982

e-mail: info@mrservis.hr, prodaja@mrservis.hr, <http://www.vivax.com>

DÁTUM PRÍJMU PRÍSTROJA DO SERVISU**DÁTUM OPRAVY****DÁTUM PRÍJMU PRÍSTROJA DO SERVISU****DÁTUM OPRAVY****DÁTUM PRÍJMU PRÍSTROJA DO SERVISU****DÁTUM OPRAVY**

Centrálny servis pre Slovensko:

Malé domáce spotrebiče, Biely tovar, Smartfón a tablet, TV a Audio

Mesto	Servis	Adresa	Telefónne čísla/E-mail
Prešov	D-J service.s.r.o	Šebastovská 2530/5 080 06 Prešov	+421 51 77 67 666 djservis@djservis.net www.djservis.net

Malé domáce spotrebiče, Biely tovar

Mesto	Servis	Adresa	Telefónne čísla/E-mail
Trnava	Repairsys SK s.r.o.	Coburgova 9206/82C 917 02 Trnava	+420 277 271 261 info@repairsys.eu

Obráťte sa na centrálny servis. Budú prijaté na najbližší miestne služby vo vašej oblasti.



VIVAX

www.vivax.com